



30 de septiembre de 2016

(16-5236)

Página: 1/1

Original: inglés

RUSIA - MEDIDAS QUE AFECTAN AL TRÁFICO EN TRÁNSITO

SOLICITUD DE ASOCIACIÓN A LAS CONSULTAS

Comunicación de la Unión Europea

La siguiente comunicación, de fecha 29 de septiembre de 2016, dirigida por la delegación de la Unión Europea a la delegación de Rusia, a la delegación de Ucrania y al Presidente del Órgano de Solución de Diferencias, se distribuye de conformidad con el párrafo 11 del artículo 4 del ESD.

De conformidad con el párrafo 11 del artículo 4 del Entendimiento relativo a las normas y procedimientos por los que se rige la solución de diferencias (ESD), la Unión Europea (UE) notifica por la presente al Gobierno de la Federación de Rusia, al Gobierno de Ucrania y al Órgano de Solución de Diferencias que, a la luz de su interés comercial sustancial, desea ser asociada a las consultas solicitadas por Ucrania en una comunicación distribuida a los Miembros de la OMC el 21 de septiembre de 2016 (WT/DS512/1, WT/DS512/1/Corr.1, G/L/1151, G/L/1151/Corr.1), que lleva por título "Rusia - Medidas que afectan al tráfico en tránsito".

La UE observa que la solicitud de celebración de consultas guarda relación, entre otras cosas, con el tráfico en tránsito desde el territorio de Ucrania hasta determinados terceros países por el territorio de la Federación de Rusia. Debido a su ubicación geográfica, la UE es un importante usuario de las rutas de tránsito a que se refiere dicha solicitud. En particular, la UE es un importante exportador a Kazajistán y a la República Kirguisa. En 2015, el valor combinado de las exportaciones de mercancías de la UE a esos países excedió de 6.400 millones de euros. Una parte significativa de esas exportaciones se envía por ferrocarril o por carretera a territorios abarcados por la solicitud de celebración de consultas. La UE tiene, por lo tanto, un interés comercial sustancial en estas consultas.
